

CANNE TRIPODE ET QUADRIPODE**• MODE D'EMPLOI**

La canne tripode ou quadripode permet de faciliter la marche car elle assure un appui stable.

• UTILISATION

Il est indispensable de régler la hauteur avant d'utiliser la canne. Enlever la vis située sur le tube et régler la hauteur : pousser le tube vers le bas pour réduire la hauteur, tirer le tube vers le haut pour l'augmenter. Une fois la hauteur réglée, remettre la vis. Pour se déplacer, s'appuyer sur la canne et avancer.

• ENTRETIEN

La canne doit être nettoyée régulièrement avec un chiffon propre et sec. Les embouts doivent être changés régulièrement.

• DONNEES TECHNIQUES

Matériau : tube acier chromé ou couleur

Poids maximum supporté : 110 kg

• GARANTIE

Le produit est garanti 6 mois à partir de la date d'achat contre tout vice de fabrication, dans des conditions normales d'utilisation.

TRIPOD AND TETRAPOD**• DIRECTIONS FOR USE**

The tripod or tetrapod crutch facilitates the walking because of its good stability and support.

• USE

Before using the crutch, the height has to be adjusted to the user's size. Take off the screw which is on the tube and adjust the height : push the tube inside to reduce the height or pull it to increase the height. When adjusted, put back the clip in the tube to fix the height. To move : lean on the elbow crutch and move forward.

• MAINTENANCE

The crutch has to be cleaned regularly with a dry and clean rag. The rubber tips have to be changed regularly.

• TECHNICAL DATA

Material : chromed or coloured steel tube

Maximum weight supported : 110 kg

• GUARANTEE

The product is guaranteed 6 months, from the date of purchase, against all manufacturing defects in normal use conditions.

TREI- , VIERFUSS GEHHILFE**• GEBRAUCHSANWEISUNG**

Die Gehstütze erleichtert das Gehen, weil er eine gute Stabilität und Stütze sichert.

• BENUTZUNG

Bevor Sie die Gehstütze benutzen, müssen Sie diese an Ihrer Grösse anpassen. Die Schraube, die auf dem Rohr ist, raus nehmen. Das Rohr entweder hineinschieben (reduziert die gesamte Höhe) oder herausziehen (erhöht die Höhe). Wenn die Höhe verstellt ist, die Schraube wieder in dem Rohr einsetzen. Auf die Gehstütze drücken und nach vorne gehen.

• SAUBERHALTUNG

Mit einem trockenem Lappen regelmässig reinigen. Die Gummikappe sollen regelmässig ersetzt werden.

• TECHNISCHE DATEN

Werkstoff : verchromtes oder farbiges Stahlrohr

Maximales Körpergewicht : 110 kg

• GARANTIE

Der Toilettenstuhl ist vom Kaufdatum 6 Monate gegen Herstellungsfehler garantiert (unter normalen Benützungsbedingungen).

REGELBARE DRIEPOTIGE KRUCK

De kruk volgens de gewenste hoogste regelen. De kruk vasthouden langs de kant van hef verzwakte been, de kruk verplaatsen samen met het been.

De doppen dienen regelmatig vervangen te worden.

Notice technique Instructions for use Bedienungsanleitung

Made in France by HERDEGEN 77507 CHELLES tel 33 1 64 21 70 33
www://herdegenfrance.com Email: Herdegen@club-internet.fr